



Montageanweisung
Operating Instructions
Instrucciones de Montaje
Instructions de Montage
Istruzioni d'impiego

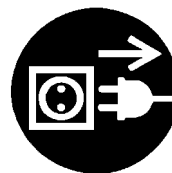
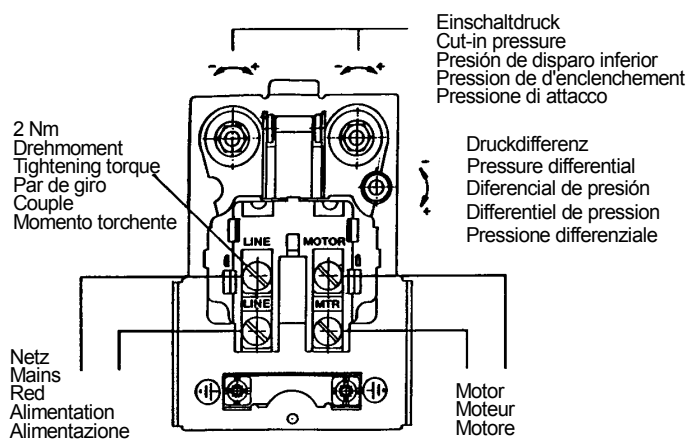
MDR 21

U imp 6 kV I_e 16 A I_q 3 kA

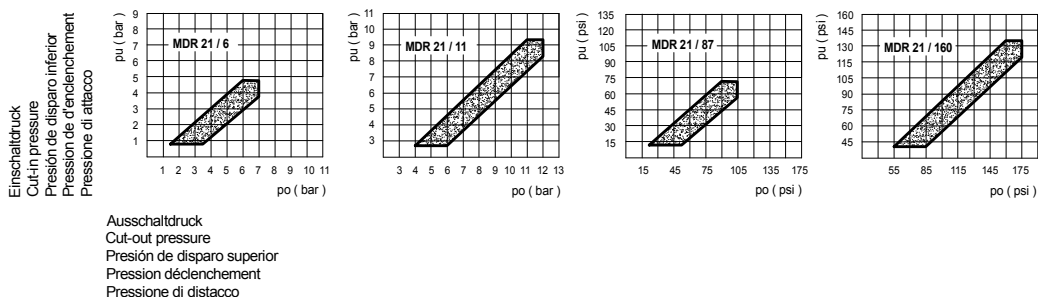
Max. zul. Motorleistung / Max. Motor Performance / Max. Potencia admisible del Motor /
Puissance max. du Moteur / Pot. max. ammissibile dei motori

	EN 60947 - 4 - 1	UL - CSA	
50. . . 60 Hz	1~	1~	3~
120V AC 3	1,1 kW	1,5 HP	3 HP
230-240V AC 3	2,2 kW	3,0 HP	5 HP

DRAUFSICHT / TOP VIEW / VISTA SUPERIOR / VUE SUPERIEURE / VISTA DALL'ALTO
SCHALTBILD / WIRING DIAGRAM / ESQUEMA DE CONEXION /
SCHEMA DE RACCORDAMENTO / SCHEMA ELETTRICO



DRUCKDIAGRAMME / PRESSURE DIAGRAMS / DIAGRAMAS DE REGULACION /
DIAGRAMMES DE REGLAGE / DIAGRAMMI TARATURE



Einbau und Anschluß nur durch Fachkraft; nach Anbringung von Zubehör Funktionsüberprüfung durch Elektrofachkraft erforderlich
 Installation and assembly of electrical equipment shall be carried out by qualified personnel only
 Instalación y ensamblaje de equipos eléctricos deberán ser efectuados solamente por personal cualificado
 L'installation et raccordement des appareils doit être effectué par du personnel qualifié
 L'installazione e l'assemblaggio delle parti elettriche vanno eseguite esclusivamente da personale qualificato

APPROBATIONEN / APPROVALS / APROBACIONES / APPROBATIONS / APPROVAZIONI



Kurzschlußeinrichtung / Short-circuit protection / Protección contra corto circuito
 Protection contre court-circuit / Protezione contro corto circuito

Type Tipo	Koordination Type „ 1 “ Co-ordination Type „ 1 “ Coordinación Tipo „ 1 “ Coordination Type „ 1 “ Coordinamento Tipo „ 1 “	Koordination Type „ 2 “ Co-ordination Type „ 2 “ Coordinación Tipo „ 2 “ Coordination Type „ 2 “ Coordinamento Tipo „ 2 “
Sicherung gL Fuse (slow) Fusible (retardado) Fusible (retardé) Fusibile (ritardato)	63 A	63 A

Schutz / Degree of Protection / Grado de Protección / Degré de Protection / Grado di Protezione

IP 44 / IP 41
Einbaulage berücksichtigen / Mounting position must be observed / Respetar posición de montaje Observer position de montage / Rispettare posizione montaggio

Condor-Werke

Gebr. Frede GmbH & Co. KG

Warendorfer Straße 47-51 Telefon (0 25 87) 89-0
 D-59320 Ennigerloh Telefax (0 25 87) 89 140
 vertrieb@condor-werke.com www.condor-werke.com

0.0800.0339 09 / 05